Tsutsunuke Love-Letter

Traductor (Jap-Ita): Anime&Manga&Otaku

Traductor (Ita-Esp): Giulea

Editora: Mao

Corrección: Yoshimi

Cleanner: Anita

Corrección: Giulea

Limpieza de portada: Araceli-chan

Color: Mariabluenekoi

whiteliesfansub.wordpress.com

Credits
Traduttrice: Yui
Cleaner: Andalgalensis
Cleaner cover page: Aracely-chan
Typesetter: Yui

Quando ero piccola
RII-CHAN SEI SEMPRE DA SOLA
MI DISPIACE
Rii-chan che carina che è
Voglio giocare con Rii-chan
Chissa se questo piace a Rii-chan
io amo piu di tutte
questa voce

Whiteliesfansub
Traductores
Todos los idiomas
Raw
Provider
Editores
Con o sin Experiencia
Coloristas
Con Experiencia
Cleanners
Con o sin Experiencia
¿¡Qué esperas!?
¡¡Unete!!
Reclutamiento
facebook.com/WhiteliesFansub
whiteliesfansub.wordpress.com

Tsutsuuuke
Love Letter
Capítulo 1
TRAUMA X AMOR
Pensaba que me odiaba sin embargo
de Yuuga-kun

Cuando era pequeña...
RII-CHAN ESTÁS SIEMPRE SOLA.
LO SIENTO
"Rii-chan eres linda"
"Quiero jugar con Rii-chan"
"¿Rii-chan esto te gusta?"
Lo que más amaba era
esta voz.

Yo
"te odio"
logro escuchar la voz del corazón de las personas.

YO DESDE EL INICIO HE SIDO ATRAIDO POR TU.
HANAI RIRI-SAN POR FAVOR, SAL CONMIGO.

"Si lo haré con Hanai-san podre seguramente alardearlo"
¡UGH!
"Quién sabe si es verdad que es difícil que acepte."
LO SIENTO
"Es una chica silenciosa pero sexy..."
"Y eso que tiene una cara bonita"

TIEMBLA
TIEMBLA
TIEMBLA
TIEMBLA
TIEMBLA
NO SALDRÉ NUNCA CONTIGO.
Quien sabe
porque logro escuchar el corazon de las otras personas
¿Qué actitud es esa?
AH

"Le había prometido que este fin de semana estaría con ella."
"Me llegó otro mensaje de Kiyomi."
"Kiyomi."
El motivo no lo conozco.
DESDE HACE RATO ESTÁS PENSANDO SOLO EN ELLA.
¿QUIÉN ES KIYOMI?
¿QUÉ PASA RIRI?
HEY, PAPÁ
"Kiyomi"
Poco después de eso mis padres se divorciaron.
"Todo es su culpa."
"¿Y esta niña no tiene la culpa?"
"Hace mucho odio esas estúpidas como el poder leer el corazón de los demás."
¿EH?

es que este poder
a mí no me sirve
DIOS TONTO.
¿QUÉ PASA?
¡¡
AHHÁ, LO SIENTO..
SUSTO
¡Qué niña repugnante.
La única cosa que sé

"Rii-chan."
Shock
¡¿Eh?!
Girar

¡QUÉ SUSTO! NO TE GIRES TAN DE REPENTE
YUUGA-KUN?
LEVANTARSE
¿POR QUÉ ESTÁS AQUÍ?
"Te odio."

BAH, EN REALIDAD TE HAS VUELTO MUY LINDA.
IGUALMENTE TE HE VISTO ERES POPULAR.
¿¡!?
Qué molestia...
ME ACABO DE TRANSFERIR AQUÍ POR DECISIÓN DE MIS PADRES
NO LO PUEDO CREER ¿POR QUÉ ME DIRIJE LA PALABRA?
AH, ESO...
Sonrojo

EH...
¿¿¡!?
SI NO TIENES UN NOVIO ¿QUIERES QUE YO SALGA CONTIGO?

Ri-chan, ¡vamos!
Al inicio era genial conmigo
"Ri-chan estás siempre sola"
"Yo jugaré contigo"
Aoi Yuuga-kun
Es un muchacho que de pequeño era mi vecino
Pero un día de repente
Frío
¡Yuuga kun!
¡Mira tengo un amigo nuevo
JEJE ESTOY FELIZ POR TI
¿ME ESTÁS ESCUCHANDO?
¡Ah!

Intimidante
¡Y decir que me odias!
¿QUÉ TIENES EN MENTE?
Y- YO SALDRÉ NUNCA CONTIGO...
DE NINGUNA MANERA.
SORPRESA
TU NO ME RECHAZARÍAS NUNCA ¿VERDAD?
10

N-
¿Qué intenciones tienes?
Presión y Trauma
NO.. SALDRÉ CONTIGO

Genial, estoy feliz.
¿Eh?
OK, ENTONCES PRÉSTAME TU CELULAR.
Te agregó mi ID
?
Oh!
REGRESEMOS JUNTOS
Habrá sido mi imaginación
No...
AAH, QUÉ FASTIDIO
.....
Uee Uee
¡El diablo!
PARECE QUE ES EL MUCHACHO QUE SE ACABA DE TRANSFERIR HOY.
"Que guapo."
"¿Hanai-san de nuevo?"
"¿Ante todo quién es esa mu chacha?"
Acercarse
11

Eh...
YA, VAMOS
"Logré decírselo."
Sorpresa
YA QUE ESTAMOS SALIENDO JUNTOS ES NORMAL QUE REGRESEMOS A CASA JUNTOS ¿NO?
HEY
Agarrar
¡Guhh!

BLA
ESTA ZONA.
BLA
BLA
NO HA CAMBIADO PARA NADA
Cómo pensaba esta voz es de

Como pensaba, no me gustan los lugares muy llenos
"Que hambre."
"Esta ahora me la como en vivo."
Uwaah ese muchacho es muy guapo."
MÁS QUE ESO HABÍA UN LUGAR DONDE QUERÍA IR

NO QUIERO IR MÁS ALLÁ.
CAMBIÉ DE IDEA.
QUÉ HAGO... NO ME SIENTO BIEN
.....

SENSEI, HANAI-SAN SE DESMAYÓ
HANAI SAN ¿ESTÁS BIEN?
SENS-
¿Por qué...? ¿Qué...?
¿Cuánto tiempo más tengo que darle a esta alumna?

SIÉNTATE
Seguramente también Yuuga-kun pensó que soy una molestia.
COMO PENSABA
TOCAR
Ah
"Rii-chan."

ESTREMECIDO
ESTÁ FRÍO
TU NO LOGRAS ESTAR EN LOS LUGARES CON MUCHA GENTE
QUE MOLESTIA.
EMPUJA
EMPUJA
AH, Y DESPUÉS A TI TE GUSTA ESTE HELADO ¿NO?
¡Eh! ¿Pero qué quiere?
¿¿Se había ido para comprar estos?! ¿Una foto de Yuuga kun de pequeño?
¡AH!
ME ACORDABA DE QUE TE GUSTABAN.
YA QUE NO SOY ESTUPIDO COMO TU
¡ESTUPIDO!
UGH!

"Recuerdo"

"Le gustan las cosas frías."

"Sólo porque le gusta el celeste."

"Le gusta el helado de soda."

"Le gustan los parques silenciosos y los columpios"

"Le gustan los libros sobre todo los de horror"

¿Las palabras de antes no eran sinceras?
No son pensamientos malos.
Shock
¿LAS COSAS QUE ME GUSTAN?
17
AH...
Este columpio y el helado
¿Vienen todos de la bondad de Yuuga-kun?
Pensaba que me odiaba
"Te odio."
Pero...
Aprctar

Quién sabe, quizás no he sido solo olvidada
GRACIAS.
POR HABERLO ACORDADO

Sonrojo
"Qué linda"

No, su "linda" podría tener otro significado.
LATIDO
LATIDO
¡Porque Yuuga kun es Yuuga kun!
¡Solo lo pensó porque quería tomarme el pelo!
LATIDO
REGRESEMOS A CASA.
QUÉ-

Ultimamente regresamos casi siempre juntos
UGH
LLUVIA
Seguramente no es así
AH... YA LLEGAMOS A MI CASA.
De solo pensar en escuchar la voz de Yuuga kun me siento nerviosa
CIERRA
LATIDO
19

Mamá.
APARECES
Hmph.
RIRI BIENVENIDA
BUENAS TARDES
¿QUÉ RARO ¿ES UN AMIGO TUYO?
AH... NO

LATIDO
"Qué muchacho tan fría."

"Es raro, ¿no? La conozca persona."
LATIDO
"Pah, sino me da probar nada, no me importa."
"Ya que es encontrarme con ella..."
LATIDO
LATIDO
"decir"

Sabía que mi madre
ME SIENTO MAL...
EY, ¿QUÉ TIENES? ESTÁS PÁLIDA.
"Que le den a tu estómago..."
CAER
AGARRA
me odiaba...
YO TENGO QUE IR AL TRABAJO, NOS VEMOS
Gira
¿QUÉ?

Y DECIR QUE SU HIJA ESTÁ PÁLIDA Y SE ESTÁ SINTIENDO MAL.
¿NO CREE SER MUY FRÍA?
¡HOCK
YUU...
GA.
AGARRA

LA LLEVO A SU CUARTO.

"Quiero protegerla."
PERO TU TAMBIÉN, NO TE DESMAYES.
ERES PESADA Y FUE DIFÍCIL LLEVARTE HASTA AQUÍ
"Quiero tratarla bien."
"Quiero ser gentil."
"Al menos más que esa madre."
24
Siempre tuve miedo
Latido
"Ah."

También Yuuga-kun es así...
Parezcan tristes
En sus corazones piensen siempre lo opuesto
Aunque si sus rostros rían
"No, no esta enferma"
"¿Será mejor hacer arroz?"
Me encuentro bien con él
Pero Yuuga-kun no piensa en cosas malas
Agarra
Parece como si...
Algo de beber...
¿Por qué piensa en mí hasta este punto?

WHITELIES FANSUB

Pero aunque si no escucho la voz de su corazón, esa cara
¿Y, AUNQUE SI ASÍ FUESE?
DIS- DISCULPA ES SOLO UN MALENTENDIDO MIO. ¿VERDAD?
¡¿Eh!?
QUE NO SE TE SUBAN LOS HUMOS
SOLTAR
EH, NO EHM..

mariablueneko.deviantart.com
¿Eh?
mariablueneko.deviantart.com
"Que linda"
Ahora que
Sujetar

¿Eh?

"Que lind-."
Ahora que...
Sujetar

CAER
UHM
MM
MHM
Ahh...
"¿Uh? ¿Quizás no sabe cómo respirar?"

"Rii-chan."
"Esta toda roja, se esta esforzando..."
"Quizás podría besarla hasta que se quede sin respirar."
¡¿!?
"Rii-chan"
ESPERA YUUSHI-KUN...
"Que lengua pequeña y linda."

Ah
Ah
ESO NO ESTÁ BIEN.
¡ESPERA UN MOMENTO!
ALEJAR
¿CÓMO PODRÍA SABERLO?
¿Y QUE SIGNIFICA ESO DE "SABER" RESPIRAR?
NO LOGRARÍA BESARTE HASTA QUE ME QUEDE SIN RESPIRAR

YO NO HE DICHO NI UNA SOLA PALABRA DE TODO ESTO...
¿EH?
Y DESPUES LLAMARME RII-CHAN...

NO ME DIGAS QUE
¿TU LOGRAS ENTENDER LO QUE PIENSO?
Qué hago...
Ah.
¡Qué mala vergüenza!
¿Qué hago?
¿Seré odiada de nuevo por Yuuga-kun?
WL
Continuará
FS

Whiteliés
FANSUB
¡VISITA NUESTRAS REDES SOCIALES!
Y conoce nuestros maravillosos proyectos y las más recientes actualizaciones.
whitelliesfansub.wordpress.com
facebook.com/WhitelliesFansub
whitelliesfansub.tumblr.com
twitter.com/WhitelliesFansub
Tenemos todos los géneros ¿Qué esperas?
Lo mejor en manga y manhwa
Color: Hoshi